

2

0

DK

AIETE
Kultur
Etxea

2

1

AIETE Kultur Etxea

2021 fue un año extraño en **Aiete Kultur Etxea**, como en el resto del planeta, un periodo de sesiones online, de grupos reducidos y de limitaciones en los aforos. A finales de año se volvió a recuperar la normalidad poco a poco y con el lema *cultura segura* siempre en mente. La respuesta de las personas usuarias del centro ha sido inmejorable, con aforos completos en muchas de las actividades programadas.



Aiete Kultur Etxea. (Fotografía: Iñaki Rubio)

Desde el punto de vista de la programación, las exposiciones mantuvieron el pulso entre la calidad y los deseos e intereses de la ciudadanía. Así, se profundizó en temas sociales y de medio ambiente, literatura y arte, teniendo siempre presente la especialidad del centro, los derechos humanos y la paz desde una mirada pedagógica nueva y atractiva. El equilibrio entre artistas propios y foráneos fue una constante. Con los artistas autóctonos se llevaron a cabo muestras de producción propia, impulsando la creación artística, al tiempo que se trataron temas ligados a la ciudad y al barrio. Por otra parte, a la hora de trabajar otros ámbitos de Donostia Kultura, se crearon expresamente exposiciones para el **Festival de Cine y Derechos Humanos** y para el festival **Literaktum**.

Fue el caso de la exposición **Jane Goodall, investigadora y activista por la paz**, un homenaje a la vida y el legado de esta primatóloga, activista medioambiental y Mensajera de la Paz de las Naciones Unidas, a través de las ilustraciones del artista **Asier Iturralde**. La exposición llegó a Aiete de la mano del **Festival de Cine y Derechos Humanos** y contó con el asesoramiento del Instituto **Jane Goodall**. Paralelamente se desarrollaron talleres con menores de entre 5 y 11 años, a través de la red de Haurtxokos de San Sebastián.



Paralelo 33. Un viaje a través del conflicto, Aiete Kultur Etxea

Del trabajo en común con el Departamento de Cooperación del Ayuntamiento de San Sebastián surgió la muestra **Paralelo 33. Un viaje a través del conflicto (33 Paraleloa. Bidaia gatazkan zehar)**. Las fotografías de profesionales como **Karlos Zurutuza, Jewan Abdi, Gilad Sade** y **Andoni Lubaki** reflejaron un recorrido que va desde el Sahara Occidental hasta Baluchistán Oriental; un camino en el que constantemente se han encontrado con personas expulsadas de sus casas por la guerra, la hambruna y la injusticia.



Asier Iturralde junto a una de sus ilustraciones, Aiete Kultur Etxea



Exposición Virginia Woolf. Una habitación propia. Por Sara Morante, Aiete Kultur Etxea. (Fotografía: Iñaki Rubio)

En lo que corresponde al arte, la muestra **Virginia Woolf. Una habitación propia. Por Sara Morante** llegó a Aiete de la mano del Festival de Literatura de San Sebastián, **Literaktum**. Los trabajos originales del ensayo **Una habitación propia** de **Virginia Woolf**, edición de **Elena Medel** (Seix Barral, 2021) se pudieron ver en la casa de cultura en un homenaje a la memoria de la escritora británica y a la de todas las mujeres que quisieron escribir y no dispusieron de una habitación propia, y de dinero, para hacerlo.

Y en el caso de la artista finlandesa afincada en Donostia **Tytti Thusberg**, la artesanía, la igualdad y el medio ambiente se concentraron en los diseños de vestidos con mensaje de calado y calidad artística impactante. Así, la muestra **Tytti Thusberg. Elegancia Reciclada** invitó a reflexionar sobre el consumo, la moda y la identidad femenina.

Continuando con las exposiciones **Aiete Kultur Etxea** cuenta con un espacio dedicado al mundo de la ilustración. El **Rincón de la Ilustración**, surgió en 2012 y desde entonces se ha convertido en sello de identidad del centro. En el mundo del libro, siempre se ha reconocido la labor de los escritores y las escritoras, pero a menudo ha quedado en la sombra el trabajo de los ilustradores e ilustradoras. Este proyecto echó a andar gracias a la colaboración entre Donostia Kultura y la asociación Galtzagorri. A lo largo de 2021 **Paul Caballero**, el tandem Irrimarra (**Irene Irureta** y **Karmele Gorroño**), **Ana Ibañez** y **Ane Arzelus** llenaron de color este espacio.



El Rincón de la Ilustración, Ana Ibañez. Aiete Kultur Etxea



Exposición Tytti Thusberg. Elegancia reciclada, Aiete Kultur Etxea



Leila Slimani y María Pilar Rodríguez, Literaktum. (Fotografía: Iñaki Rubio)

Aiete Kultur Etxea se vistió de gala para recibir a la escritora francomarroquí **Leila Slimani**, invitada de lujo del festival **Literaktum**. Llegó a Donostia con su última novela ***El país de los otros*** de la que habló en una divertida y estimulante entrevista con la profesora **María Pilar Rodríguez**. ***El país de los otros*** es el primer volumen de una trilogía que dará mucho que hablar.

En el apartado de artes escénicas el programa ***Musiklasik*** presentó conciertos en pequeño formato de bandas y solistas locales con experiencia. Un programa que se consolida año tras año. Así, en 2021 **Loreto Aramendi** y **Marian Hermosilla** ofrecieron un concierto de piano a dos manos, y **Scherzo**, el trío de violonchelos formado por **Saul Martínez**, **Maidier Zapirain** e **Ivan Casado**, ofreció un repertorio de película. Desde Iparralde **Habia** (**Amaia Hiriart**, **Maia Iribarne** y **Elena**



Habia: Amaia Hiriart, Maia Iribarne, Elena Haira. Musiklasik, Aiete Kultur Etxea

Haira) presentó su último disco e ***Hiru Damatxo*** (**Haizea Muñoz**, **Ane Artetxe** e **Itxaso Sainz de la Maza**) deleitó al público con un concierto íntimo dedicado a los compositores vascos.

La programación infantil goza de gran reconocimiento, en parte porque el centro se encuentra situado dentro de un parque. Narración de cuentos, música en directo, teatro y cine infantil...son algunas de las propuestas para el público familiar.

Especial interés suscitó el espectáculo ***Zorionak Marimotots*** de los incombustibles ***Porrotx eta Marimotots***. En tan solo tres minutos se agotaron las invitaciones para esta cita programada en el marco de **Literaktum Txikia**. El espectáculo incluyó un regalo muy especial, un pequeño cerezo en el que la casa de cultura regalo a Aiete Ikastetxea, la ikastola pública del barrio que agradeció enormemente el obsequio.



Zorionak, Marimotots!, Porrotx eta Marimotots, Literaktum Txikia.(Fotografía: Iñaki Rubio)



Biblioteca de Aiete Kultur Etxea

La **biblioteca** es uno de los grandes atractivos del parque de Aiete, por su enorme cristalera que permite disfrutar de luz natural y de la cambiante belleza del parque. Así las actividades de animación a la lectura suscitaron interés entre los más jóvenes y se incluyó el programa ***Zeu irakurle, gu kontalari*** en Aiete. Además, hubo varias exposiciones y concursos de dibujo como el dedicado al universo Harry Potter, ***Mi animal fantástico***, que se desarrolló en el marco de **Literaktum Txikia**.

En los **cursos** de Aiete participaron más de **500 alumnas y alumnos** (el 82% fueron mujeres) en las disciplinas de artes plásticas, danza, instrumentos musicales, autoconocimiento, salud y humanidades. En el apartado de cursos de autor y autora, Aiete realiza un esfuerzo especial todos los años para ampliar la oferta. En el periodo 2020-2021, los cursos con firma trataron sobre temáticas diversas como los vikingos, la mitología griega, las guerras carlistas, cursos con la ilustración como *leit motiv* impartidos por **Aitziber Alonso** y **Maite Gurrutxaga**, o el curso ***Coaching, reinventa tu vida*** a cargo de la experta en desarrollo directivo **Azucena Vega**.

2021 tampoco fue un año fácil para el **Haurtxoko** y el **Gazteleku**. Los protocolos se adecuaron a cada fase de la pandemia y poco a poco hubo que adaptarse a ellos. Por primera vez en el curso, el Haurtxoko y Gazteleku abrieron sus puertas en febrero. Como novedad, en verano el Haurtxoko ofreció colonias quincenales con gran éxito. Y ya en septiembre los servicios dieron comienzo al curso 2021-2022 adaptándose a las normas sanitarias y recuperando poco a poco la normalidad, algo que agradecieron las familias.

Testimonio de la estrecha relación que el centro mantiene con el barrio y con la ciudad en general, es lo fructífera que resultó la colaboración con la asociación **Lantxabe**, cita mensual que acercó al centro el cine de autor y la literatura reposada. Por otra parte, fue una de las principales sedes de los cursos organizados por el grupo de personas mayores del aula de la experiencia de la universidad **ACEX-Eske** y la asociación Helduen Hitza. Ponentes y temáticas de lo más interesante se dieron cita en Aiete.

ACTIVIDADES

12

Teatro (funciones)
832 usuarias/os

0

Danza (funciones)
0 usuarias/os

4

Música (conciertos)
162 usuarias/os

84

Cine (sesiones)
1.174 usuarias/os

16

**Conferencias y
mesas redondas**
764 usuarias/os

15

Exposiciones
8.129 usuarias/os

66

**Reuniones y actividades
de asociaciones**
1.300 usuarias/os

21

**Actividades
biblioteca**
167 usuarias/os

0

Plus 55
0 usuarias/os

66

Gazteleku
875 usuarias/os

156

Haurtxoko
2.217 usuarias/os

6

Otros
48 usuarias/os

Total

446

Actividades

15.668
usuarias/os

SERVICIOS

41.581

visitas
Biblioteca

0

visitas
Ikasgela

847

visitas
Gazteleku

1.717

visitas
Haurtxoko

0

visitas
**Kzgunea
(Navegaciones)**

0

visitas
**Colección local
de Altza**

0

visitas
**Colección local de
Altza web**

0

visitas
DK Irratia web

0

visitas
**Ispilu beltza
magazine-podcast**

0

visitas
Taller de video

0

visitas
Musikagela

0

visitas
Musika Eskola

0

visitas
Plus 55

Total

44.145

VISITAS

FORMACIÓN

	Cursos ofertados	Cursos realizados	Usuaris/os	Mujeres	Hombres
TOTAL	89	41	518	425	0
CURSOS 2020-2021	40	15	190	169	0
Cursos generales (octubre 2020 - mayo 2021)					
Cursos de autor					
Euskera	0	0	0	0	0
Castellano	0	0	0	0	0
Cursos generales					
Euskera	1	1	9	9	0
Castellano	0	0	0	0	0
Cursos segundo cuatrimestre (inicio febrero 2021)					
Cursos de autor					
Euskera	1	1	12	12	0
Castellano	1	1	20	17	0
Cursos generales					
Euskera	19	2	26	26	0
Castellano	18	10	123	105	0
CURSOS 2021-2022	49	26	328	256	0
Cursos generales (octubre - diciembre 2021)					
Cursos de autor					
Euskera	4	3	34	21	0
Castellano	4	4	57	39	0
Cursos generales					
Euskera	21	5	58	48	0
Castellano	20	14	179	148	0
CURSOS PUNTUALES	0	0	0	0	0
Talleres, seminarios y masterclass					
Euskera	0	0	0	0	0
Castellano	0	0	0	0	0
CURSOS KZgunea	0	0	0	0	0
CURSOS OTRAS ENTIDADES en KZgunea	0	0	0	0	0

Total 62.713 visitas
CASA DE CULTURA